

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

Europäische Union

Veröffentlichung des Supplements zum Amtsblatt der Europäischen Union

2, rue Mercier, L-2985 Luxembourg Fax (352) 29 29-42670

E-Mail: ojs@publications.europa.eu Infos und Online-Formulare: <http://simap.europa.eu>

**Auftragsbekanntmachung****Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber****I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n)**

Offizielle Bezeichnung: [Gemeinde Tuningen](#)

Nationale

Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*

Postanschrift: [Auf dem Platz 1](#)

Ort: [Tuningen](#)

Postleitzahl: [78609](#)

Land: [DE](#)

Kontaktstelle(n): [Gemeinde Tuningen](#)

Telefon: [+49 7464/9861-11](#)

Zu Händen von: [Jürgen Roth](#)

E-Mail: [j.roth@tuningen.de](mailto:j.roth@tuningen.de)

Fax: [+49 7464/9861-20](#)

**Internet-Adresse(n): *(falls zutreffend)***

Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers / des Auftraggebers: *(URL)*

Adresse des Beschafferprofils: *(URL)*

Elektronischer Zugang zu Informationen: *(URL)*

Elektronische Einreichung von Angeboten und Teilnahmeanträgen: *(URL)*

**Weitere Auskünfte erteilen:**

- die oben genannten Kontaktstellen
- Sonstige: bitte Anhang A.I ausfüllen

**Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen (einschließlich Unterlagen für den wettbewerblichen Dialog und ein dynamisches Beschaffungssystem) verschicken:**

- die oben genannten Kontaktstellen
- Sonstige: bitte Anhang A.II ausfüllen

**Angebote oder Teilnahmeanträge sind zu richten an:**

- die oben genannten Kontaktstellen
- Sonstige: bitte Anhang A.III ausfüllen

---

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**I.2) ART DES ÖFFENTLICHEN AUFTRAGGEBERS**

- Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen
- Agentur/Amt auf zentral- oder bundesstaatlicher Ebene
- Regional- oder Lokalbehörde
- Agentur/Amt auf regionaler oder lokaler Ebene
- Einrichtung des öffentlichen Rechts
- Europäische Institution/Agentur oder internationale Organisation
- Sonstige: (bitte angeben)

**I.3) HAUPTTÄTIGKEIT(EN)**

- Allgemeine öffentliche Verwaltung
- Verteidigung
- Öffentliche Sicherheit und Ordnung
- Umwelt
- Wirtschaft und Finanzen
- Gesundheit
- Wohnungswesen und kommunale Einrichtungen
- Sozialwesen
- Freizeit, Kultur und Religion
- Bildung
- Sonstige: (bitte angeben)

**I.4) AUFTRAGSVERGABE IM AUFTRAG ANDERER ÖFFENTLICHER AUFTRAGGEBER**

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber:

- ja     nein

*(falls ja, weitere Angaben zu diesen öffentlichen Auftraggebern bitte in Anhang A.)*

## Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur

### Abschnitt II: Auftragsgegenstand

#### II.1) Beschreibung

##### II.1.1) Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber

Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur

##### II.1.2) Art des Auftrags und Ort der Ausführung, Lieferung bzw. Dienstleistung

(bitte nur eine Kategorie – Bauleistung, Lieferung oder Dienstleistung – auswählen, und zwar die, die dem Auftrags- oder Beschaffungsgegenstand am ehesten entspricht)

<input type="radio"/> <b>(a) Bauauftrag</b> <input type="radio"/> Ausführung <input type="radio"/> Planung und Ausführung <input type="radio"/> Erbringung einer Bauleistung, gleichgültig mit welchen Mitteln, gemäß den vom öffentlichen Auftraggeber / vom Auftraggebern genannten Erfordernissen	<input type="radio"/> <b>(b) Lieferauftrag</b> <input type="radio"/> Kauf <input type="radio"/> Leasing <input type="radio"/> Miete <input type="radio"/> Mietkauf <input type="radio"/> Eine Kombination davon	<input checked="" type="radio"/> <b>(c) Dienstleistungen</b> Dienstleistungskategorie Nr <b>5</b> (Zu Dienstleistungskategorien siehe Anhang C1)
Hauptausführungsort	Hauptlieferort	Hauptort der Dienstleistung Gebiet der Gemeinde Tuningen NUTS-Code DE136

##### II.1.3) Rahmenvereinbarungen

- einen öffentlichen Auftrag
- Abschluss einer Rahmenvereinbarung
- den Aufbau eines dynamischen Beschaffungssystems (DBS)

##### II.1.4) Angaben zur Rahmenvereinbarung (falls zutreffend)

<input type="radio"/> Rahmenvereinbarung mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern Anzahl oder (falls zutreffend) Höchstzahl der an der geplanten Rahmenvereinbarung Beteiligten	<input type="radio"/> Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer
--	---

##### Laufzeit der Rahmenvereinbarung:

Laufzeit in Jahren:

oder in Monaten:

Begründung, falls die Laufzeit der Rahmenvereinbarung vier Jahre übersteigt:

<b>Geschätzter Gesamtauftragswert über die Gesamtlaufzeit der Rahmenvereinbarung (falls zutreffend, in Zahlen)</b>	
Geschätzter Wert ohne MwSt:	Währung:
oder Spanne von                      bis	Währung:
Periodizität und Wert der zu vergebenden Aufträge: (falls bekannt) :	

---

## **Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

### **II.1.5) Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens**

Ausschreibungsgegenstand ist die Überlassung der von der Gemeinde Tuningen als Auftraggeber errichteten und im Eigentum der Gemeinde Tuningen stehenden FTTB- Infrastruktur an den Bieter (Auftragnehmer) zur Nutzung in der Form des Netzbetriebs. Hauptleistungspflicht des Auftragnehmers ist die Gewährleistung des Netzbetriebs. Der Ausbau der Infrastruktur in dem vom Bund geförderten Ausbaubereich (sog. „Berliner Modellprojekt“) soll am 30.11.2011 abgeschlossen werden.

Der Netzausbau erfolgte mittels konventioneller, offener Bauweise, HDD- Spühlbohrungen, Pressungen mit Bodenverdrängung und im Minitrenching (Fräsverfahren). Weiter wurden auf einer Länge von ca. 2 km bereits vorhandene Leerrohre in die Netzstruktur einbezogen.

Im Rahmen der von der Gemeinde durchgeführten Marktanalyse in beiden Versorgungsbereichen haben 20 Gewerbetreibende ein hohes Interesse an der Versorgung mit mindestens 50 MBits/s download bzw. 25 MBit/s symmetrisch (erhöhter gewerblicher Bedarf) sowie 110 Privathaushalte ebenfalls ein hohes Interesse an einer Versorgung bekundet. Nähere Angaben sind den Ausschreibungsunterlagen zu entnehmen.

## Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur

### II.1.6) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)

	Hauptteil	Zusatzteil (falls zutreffend)
Hauptgegenstand	64214400	AB20

### II.1.7) Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen (GPA)

ja  nein

### II.1.8) Aufteilung des Auftrags in Lose (für Angaben zu den Losen in Anhang B, verwenden Sie ein Formular pro Los)

ja  nein

**falls ja**, Angebote sind möglich für (bitte nur ein Kästchen ankreuzen)

nur ein Los

ein oder mehrere Lose

alle Lose

### II.1.9) Varianten/Alternativangebote sind zulässig

ja  nein

## II.2) Menge oder Umfang des Auftrags

### II.2.1) Gesamtmenge bzw. -umfang (einschließlich aller Lose, Verlängerungen und Optionen, if applicable) siehe Ausschreibungsunterlagen

falls zutreffend, Geschätzter Wert ohne MwSt (in Zahlen):	Währung:
oder Spanne von                      bis	Währung:

### II.2.2) Angaben zu Optionen (falls zutreffend)

ja  nein

**falls ja**, Beschreibung der Optionen:

(falls bekannt) Voraussichtlicher Zeitplan für den Rückgriff auf diese Optionen: in Monaten:                      oder in Tagen:                      (ab Auftragsvergabe)
---

### II.2.3) Angaben zur Vertragsverlängerung (falls zutreffend)

Dieser Auftrag kann verlängert werden:

ja  nein

Zahl der möglichen Verlängerungen: (falls bekannt) oder Spanne von                      bis
(falls bekannt) Voraussichtlicher Zeitrahmen für Folgeaufträge bei verlängerbaren Liefer- oder Dienstleistungsaufträgen: in Monaten:                      oder in Tagen:                      (ab Auftragsvergabe)

## II.3) Vertragslaufzeit bzw. Beginn und Ende der Auftragsausführung

Laufzeit in Monaten:                      oder in Tagen:                      (ab Auftragsvergabe)
oder Beginn    15/02/2012 (TT/MM/JJJJ)
Abschluss      12/02/2019 (TT/MM/JJJJ)

## Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur

### Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

#### III.1) Bedingungen für den Auftrag

##### III.1.1) Geforderte Kautionen und Sicherheiten (falls zutreffend)

Bürgschaft, siehe Ausschreibungsunterlagen

##### III.1.2) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Verweis auf die maßgeblichen Vorschriften

siehe Ausschreibungsunterlagen

##### III.1.3) Rechtsform der Bietergemeinschaft, an die der Auftrag vergeben wird (falls zutreffend)

##### III.1.4) Sonstige besondere Bedingungen to which the performance of the contract is subject (falls zutreffend)

**falls ja,** Darlegung der besonderen Bedingungen

Beabsichtigt der Bieter, sich bei Erfüllung des Auftrages der Fähigkeiten anderer Unternehmen zu bedienen, hat er dem Auftraggeber hinsichtlich der Eignung nachzuweisen, dass diesem die dazu erforderlichen Mittel zur Verfügung stehen. Er muss entsprechende Verpflichtungserklärungen dieser Unternehmen vorlegen (siehe Ausschreibungsunterlagen)

#### III.2) Teilnahmebedingungen

##### III.2.1) Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:

Angaben zum Unternehmen gemäß Ausschreibungsunterlagen

##### III.2.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:	Möglicherweise geforderte Mindeststandards (falls zutreffend): Auskunft und Bescheinigung über Eintragung Berufsgenossenschaft, Auskunft über die Höhe der bestehenden Haftpflichtversicherung, Referenzliste, aktueller Jahresabschluss oder Geschäftsbericht (siehe Ausschreibungsunterlagen)
--	--

##### III.2.3) Technische Leistungsfähigkeit

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:	Möglicherweise geforderte Mindeststandards (falls zutreffend): Referenzliste (siehe Ausschreibungsunterlagen)
--	--

##### III.2.4) Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen (falls zutreffend)

ja  nein

Der Auftrag ist geschützten Werkstätten vorbehalten

Die Auftragsausführung ist auf Programme für geschützte Beschäftigungsverhältnisse beschränkt

---

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**III.3) Besondere Bedingungen für Dienstleistungsaufträge****III.3.1) Angaben zu einem besonderen Berufsstand**

ja  nein

**falls ja**, Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift:

**III.3.2) Juristische Personen müssen die Namen und die beruflichen Qualifikationen der Personen angeben, die für die Erbringung der Dienstleistung verantwortlich sind**

ja  nein

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

**Abschnitt IV: Verfahren**

**IV.1) Verfahrensart**

**IV.1.1) Verfahrensart**

<input checked="" type="radio"/> Offen	
<input type="radio"/> Nichtoffen	
<input type="radio"/> Beschleunigtes nichtoffenes Verfahren	Gründe für die Wahl des beschleunigten Verfahrens:
<input type="radio"/> Verhandlungsverfahren	Einige Bewerber sind bereits ausgewählt worden (ggf. nach einem bestimmten Verhandlungsverfahren) <input type="radio"/> ja <input type="radio"/> nein <b>falls ja, Namen und Anschriften bereits ausgewählter Wirtschaftsteilnehmer bitte in Abschnitt VI.3: Sonstige Angaben angeben</b>
<input type="radio"/> Beschleunigtes Verhandlungsverfahren	Gründe für die Wahl des beschleunigten Verfahrens:
<input type="radio"/> Wettbewerblicher Dialog	

**IV.1.2) Beschränkung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden** (nicht offenes Verfahren, Verhandlungsverfahren, wettbewerblicher Dialog)

Geplante Zahl der Wirtschaftsteilnehmer
oder Geplante Mindestzahl und , falls zutreffend, Höchstzahl
Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern:

**IV.1.3) Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs** (Verhandlungsverfahren, wettbewerblicher Dialog)

Abwicklung des Verfahrens in aufeinander folgenden Phasen zwecks schrittweiser Verringerung der Zahl der zu erörternden Lösungen bzw. zu verhandelnden Angebote

ja  nein

**IV.2) ZUSCHLAGSKRITERIEN**

**IV.2.1) ZUSCHLAGSKRITERIEN** (bitte Zutreffendes ankreuzen)

Niedrigster Preis

oder

das wirtschaftlich günstigste Angebot in Bezug auf

die nachstehenden Kriterien (die Zuschlagskriterien sollten nach ihrer Gewichtung oder in absteigender Reihenfolge ihrer Bedeutung angegeben werden, wenn eine Gewichtung nachweislich nicht möglich ist)

die Kriterien, die in den Ausschreibungsunterlagen, der Aufforderung zur Angebotsabgabe oder zur Verhandlung bzw. in der Beschreibung zum wettbewerblichen Dialog aufgeführt sind

Kriterien	Gewichtung	Kriterien	Gewichtung
1. Höhe der jährlichen Pachtzahlung	55	6.	
2. Technische Spezifikation der Echtzeit	10	7.	
3. Endabnehmerpreis	25	8.	
4. Versorgung der Gewerbekunden über 50 MBit/s download und 25 Mbit/s upload	10	9.	
5.		10.	



## Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur

### IV.2.2) ANGABEN ZUR ELEKTRONISCHEN AUKTION

Eine elektronische Auktion wird durchgeführt

ja  nein

(falls ja, falls zutreffend) Zusätzliche Angaben zur elektronischen Auktion:

### IV.3) Verwaltungsangaben

#### IV.3.1) Aktenzeichen beim öffentlichen Auftraggeber (falls zutreffend)

#### IV.3.2) Frühere Bekanntmachung(en) desselben Auftrags

ja  nein

**falls ja,**

<input type="radio"/> Vorinformation	<input type="radio"/> Bekanntmachung eines Beschafferprofils
Bekanntmachungsnummer im ABI:	vom (TT/MM/JJJJ)
<input type="radio"/> Sonstige frühere Bekanntmachungen (falls zutreffend)	

#### IV.3.3) Bedingungen für den Erhalt von Ausschreibungs- und ergänzenden Unterlagen (außer DBS) (bei einem wettbewerblichen Dialog)

Schlusstermin für die Anforderung von Unterlagen oder die Einsichtnahme	
Tag: 18/11/2011 (TT/MM/JJJJ)	Uhrzeit:
Kostenpflichtige Unterlagen	
<input checked="" type="radio"/> ja <input type="radio"/> nein	
<b>falls ja,</b> Preis (in Zahlen): 20.00	Währung: EUR
Zahlungsbedingungen und -weise: per Verrechnungsscheck	

---

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**IV.3.4) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: [16/12/2011](#) (TT/MM/JJJJ) Uhrzeit: [15:00](#)

**IV.3.5) Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber** (falls bekannt) (bei nicht offenen Verfahren, Verhandlungsverfahren und beim wettbewerblichen Dialog)

Tag: (TT/MM/JJJJ)

**IV.3.6) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge verfasst werden können**

- Alle Amtssprachen der EU  
 Folgende Amtssprache(n) der EU:  
[DE](#)  
 Sonstige:

**IV.3.7) Bindefrist des Angebots** (offenes Verfahren)

bis: [15/02/2012](#) (TT/MM/JJJJ)

oder Laufzeit in Monaten: oder in Tagen: (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

**IV.3.8) Bedingungen für die Öffnung der Angebote**

Tag: [16/12/2011](#) (TT/MM/JJJJ) Uhrzeit: [15:00](#)

Ort (falls zutreffend): [Gemeinde Tuningen, Auf dem Platz 1, 78609 Tuningen](#)

Personen, die bei der Öffnung der Angebote anwesend sein dürfen (falls zutreffend)

- ja  nein

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**Abschnitt VI: Weitere Angaben****VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags** *(falls zutreffend)*

ja  nein

**falls ja,**

Voraussichtlicher Zeitpunkt weiterer Bekanntmachungen:

**VI.2) Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der Europäischen Union finanziert wird**

ja  nein

**falls ja,**

Angabe der Vorhaben und/oder Programme:

**VI.3) Zusätzliche Angaben** *(falls zutreffend)***VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren****VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse (URL):

**Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren** *(falls zutreffend)*

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse (URL):

**VI.4.2) Einlegung von Rechtsbehelfen** *(bitte Abschnitt VI.4.2 oder ggf. Abschnitt VI.4.3 ausfüllen)*

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

---

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**VI.4.3) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt**

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse (URL):

**VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:***13/10/2011 (TT/MM/JJJJ)*

---

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**Anhang A***Sonstige Adressen und Kontaktstellen*

Offizielle Bezeichnung:

Nationale

Identifikationsnummer: *(falls  
bekannt)*

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Kontaktstelle(n):

Telefon:

Zu Händen von:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: *(URL)*

Offizielle Bezeichnung:

Nationale

Identifikationsnummer: *(falls  
bekannt)*

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Kontaktstelle(n):

Telefon:

Zu Händen von:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: *(URL)*

Offizielle Bezeichnung:

Nationale

Identifikationsnummer: *(falls  
bekannt)*

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Kontaktstelle(n):

Telefon:

Zu Händen von:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: *(URL)*

**Ausschreibung des Netzbetriebs einer Glasfaserinfrastruktur**

---

**Anhang B (1)***Angaben zu den Losen***Los-Nr**    **Bezeichnung****1) Kurze Beschreibung****2) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)****3) Menge oder Umfang**

<i>falls zutreffend</i> , Geschätzter Wert ohne MwSt (in Zahlen):	Währung:
<i>oder</i> Spanne von                      bis	Währung:

**4) Abweichung von der Vertragslaufzeit oder vom Beginn bzw. Ende des Auftrags (falls zutreffend)**

Laufzeit in Monaten:	<i>oder</i> in Tagen:	(ab Auftragsvergabe)
<i>oder</i> Beginn	(TT/MM/JJJJ)	
Abschluss	(TT/MM/JJJJ)	

**5) Zusätzliche Angaben zu den Losen**